

St-Laurent, le très hon. Louis-S.—Suite

- Auriol, M. Vincent, visite au Canada
Discours de bienvenue, 1699-1701
Autriche, représentant canadien, 5048
Aveugles, pension, 3757
Biens de l'ennemi, réclamation à titre de
dommages-intérêts à même les fonds
détenus par le séquestre, 4881
Blé (accord avec la Grande-Bretagne)
Clause conditionnelle, respect des obliga-
tions par le gouvernement britanni-
que, 1254, 1308-1309
Indemnités aux producteurs des Prairies,
q. (M. Fair), 3764
Paiement final, documents échangés entre
les gouvernements anglais et cana-
dien, *dd.* (M. Coldwell), 912,1158,
1265, 1317
Pourparlers entre les hauts fonctionnai-
res anglais et canadiens, 1337-1338
Programme quinquennal de mise en com-
mun, règlement définitif, 7, 671, 777,
3963
Versement de 65 millions de dollars par
le Canada, 851, 1310-1312
Bureau du Conseil privé, crédits, 5110-5112
Caisse de retraite du Gouvernement, 5164-
5165
Canalisation du Saint-Laurent, 8, 2668
Capitale nationale, plan d'aménagement,
2454, 3339
C. D. *Howe Company Limited*
Déclaration du chef de l'opposition, 4880,
5185
Entreprises confiées à cette compagnie,
dd. (M. Drew), 4400, 4468
Cheminots, employés des hôtels et du trans-
port par eau, 19, 2673, 2675-2677
Chemins de fer Nationaux du Canada, com-
pagnie de Québec (loi), 4748-4749
Citoyenneté et Immigration, crédits, 1453-
1454
Comités permanents
Attributions, 429
Nomination d'un comité spécial chargé
de préparer la liste des membres, 2
Commission canadienne du blé (loi), 1253-
1254, 1308-1312, 1337-1338
Commission du district fédéral, rapport
annuel pour 1950 et vérification des
comptes, 261
Commission du district fédéral (loi), 4175,
4552-4553, 4724, 4726-4730
Amendements du Sénat, 4955
Commission de régie interne, 2
Commission royale sur les transports, rap-
port déposé, 261, 1316

St-Laurent, le très hon. Louis-S.—Suite

- Conférence fédérale-provinciale sur l'aide
fédérale pour fins d'enseignement,
correspondance échangée avec les
provinces, *dd.* (M. Knight), 1158,
1265, 1341, 1390-1393, 1465
Conférence des ministres de la Défense du
Commonwealth, représentation ca-
nadienne, 3295, 3679-3680
Conscription pour service outre-mer, arti-
cles du *Devoir* et du *Globe and Mail*,
29-30
Conseil de l'effectif national, décisions pri-
ses depuis son institution, 3296
Conseil de l'Europe, observateurs canadiens
délégués aux réunions, 4878-4879
Conseil national d'aptitude physique, *dd.*
(M. Noseworthy), 1266
Constitution canadienne, projets de modi-
fications
Correspondance déposée, 5, 46-50, 963,
1010-1014, 1041, 2508
Droits de l'homme, 3285
Pension de vieillesse, 76, 2373, 2565, 2741-
2742, 2809-2810, 3660, 3706-3707,
3757-3763
Corée
Armée des Nations Unies, refranchisse-
ment du 38e parallèle, 263
Armistice et fin des hostilités, pourparlers
à ce sujet, 4745-4746, 5028-5029, 5123
Décrets du conseil
Liste des décrets déposés en 1950 et 1951,
dd. (M. Diefenbaker), 3630-3631
Pension des services de défense, 3945
Sommaire des décrets édictés du 1er juin
au 30 septembre (1951), 5192
Défense civile
Accord canado-américain sur les mesures
de coordination, 1555
Politique du Gouvernement, 778
Défense nationale
Affectation des dépenses du ministère,
30-31
Bases terre-neuviennes louées aux États-
Unis, 2453, 2609-2613, 2670
Comité parlementaire, 30-31, 578, 2036,
4070
Conseil des achats, q. (M. Pouliot), 1156
Crédits de défense, examen des dépenses,
117
Députés, indemnité du mois de mars, 913
Dévoilement du tableau d'Hobbema, 1259-
1260
Drew, M., anniversaire de naissance, 2805
Droits de l'homme, projet de loi et adoption
de la déclaration des Nations Unies,
3048, 3285